

Matko Botić

# Vrli novi (scenski) svijet: hrvatsko autorsko kazalište u predstavama za djecu i mlade

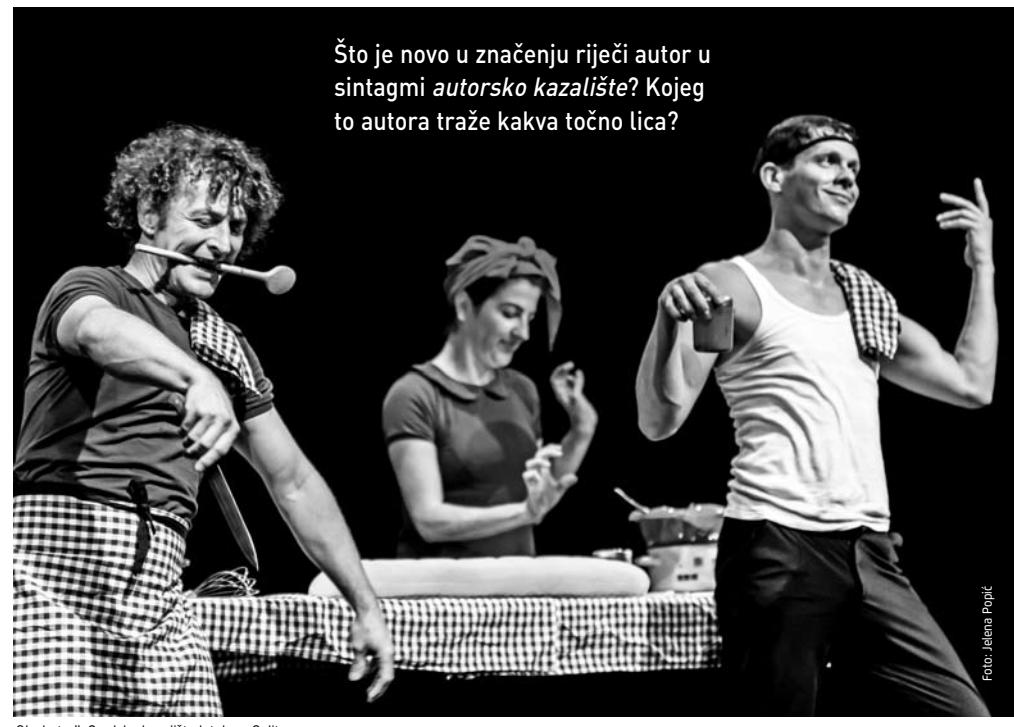
## 1. Tko je autor u autorskom kazalištu?: umjesto uvoda

Sintagma autorsko kazalište već se po ustaljenoj navici spominje svaki puta kada u popisu autorskog tima nije sasvim jasno što je čiji zadatak i tko je, vojnom terminologijom rečeno, nadređen kome; je li pro bila kokoš, odnosno dramski tekst, ili se prvo izleglo *jaje* – tekst izvedbe. Sam termin autorsko kazalište, neprecizan koliko i nelogičan, ne pomaže puno u toj hermeneutičkoj zbrci, jer pojam autorstva prepostavlja ostalim osobitostima kazališnog čina, ne definirajući narav tog novoprondenog autorstva, niti objašnjavajući promjenu paradigme u odnosu na stari sustav dramskog kazališta. Ako znamo da se cijela teatarska povijest druge polovice dvadesetog stoljeća može svesti na redateljsko otimanje autorstva iz ruku bespomoćnih dramatičara, stvari postaju još komplikiranije, jer bi po tome autorsko kazalište moglo biti i poneko inovativno redateljsko čitanje klasika od prije sedamdeset ili više godina. Kada Božidar Violić daleko 1959. godine od rasutog tereta pjesnički zaigranog Marinkovićeva *Zagrijaja* stvara čvrsto strukturirano scensko djelo, bez dramatizacije u književničkom smislu, prisvajajući u punini Gavellinu jednadžbu *režija = dramaturgija*, on na neki način postavlja temelj autorskom kazalištu u današnjem smislu te riječi, iako u njegovoj predstavi nije dodan ni jedan zarez izvan prozognog izvornika. Što je onda novo u

značenju riječi autor u sintagmi autorsko kazalište? Kojeg to autora traže kakva točno lica?

Autorsko kazalište danas, ako prihvativimo taj izraz uklesan već i u naslovu festivala koji nosi naslov najpoznatijeg hrvatskog književnog autora, Marka Marulića, praktično najčešće znači da je riječ o kazališnoj proizvodnji koja ne računa na nepovredivost književnog dramskog predloška, koja često sustav strukturiranih pokusa prema unaprijed izrađenom planu prepostavlja radioničkom principu s naglaskom na improvizacijski potencijal glumačke suigre, te koja, paradoksalno, u određenoj mjeri ponistiava upravo pojam autorstva u njegovom klasičnom, konzervativnom smislu. Dobro autorsko kazalište često je upravo ono u kojem autora nema, odnosno prisutan je u svakom aktivno uključenom članu kreativnog procesa. Redatelj kao, borojevičevski rečeno, *usuglašivač ideja* također nije nov koncept, ali je za priču o autorskom kazalištu veoma bitan, jer odvlači pažnju s formalnog plana na sadržajnu bit tog *vrlog* novog scenskog svijeta. Usmjerenosť autorskog kazališta na tekst izvedbe, koji nastaje u procesu rada, nije tek puki hir zapuštanja domaće i svjetske dramske baštine, već je riječ o šire shvaćenjo demokratizaciji nastanka umjetničkog scenskog djela; unaprijed određeno autorstvo dramatičara može izgledati jednak neprilagodljivo za uzbudljiv scenski rad kao i okamenjeni redateljski koncept, do kraja osmišljen prije prvog glumačkog pokusa.

Što je novo u značenju riječi autor u sintagmi *autorsko kazalište*? Kojeg to autora traže kakva točno lica?



Glažbatori, Gradsko kazališta lutaka u Splitu

Tako shvaćen autorski teatar u Hrvatskoj zadnjih dvadesetak godina doživjava pravi provat, s razmerno velikim brojem redatelja i autorskih timova koji se ne boje puteva u nepoznato, u sadržajnom i formalnom smislu. Na sreću kazališta za djecu i mlade, većina tih umjetnika, barem u nekim razdobljima vlastitih karijera, okušali su se i predstavama za mlađu populaciju, a neki od njih od takvih predstava izgradili su i prepoznatljiv umjetnički program. Rene Medvešek, Saša Anočić, Oliver Frlić, Saša Božić i Ksenija Zec, Anica Tomić i Jelena Kovačić, Olja Lozica, Miran Kurspahić drugi hrvatski stvaraoци autorskog kazališta zamjetan dio vlastitih opusa posvetili su djeci i mладимa, a središnji cilj ovog izlaganja bit će osvjetljavanje nekih etičkih i estetskih segmenta njihova umjetničkog programa, u želji da se na jednom mjestu okupe značajke novog, u odnosu na staro. Budući da obim rada ne dopušta detaljan i sveobuhvatan prikaz svih predstava, posebna pažnja biti će posvećena trima fenomenima koji se čine ključnim za razumijevanje analiziranih teatarskih poetika. Prvi fenomen tiče se odnosa prema tradiciji, kako onoj književnoj, tako i općenito shvaćenoj društveno-kulturnoj kolektivnoj ostavštini. Hrvatsko kazalište za djecu i mlađe oduvijek je računalo na odnos prema tradiciji, bilo u smislu oslanjanja na prepoznatljive fabularne obrasce dječjih književnih klasika i narodnih priča, bilo u smislu konzervativnih obrazaca odgoja koji je kroz te obrasce dopirao do ušiju i očiju mlađe publike. Poseban osvrt bit će posvećen odnosu prema suvremenim temama, s naglaskom na etičku odgovornost analiziranih predstava, ali i na prilagodbu kazališnog tempa novim oblicima me-

dijskih sadržaja. Naponjšetku, treća tema okupit će se oko pitanja forme, odnosno novonastale, postdramskе strategije napuštanja *sigurnih luka* klasične naracije u strukturi predstava za djecu i mlađe. Ta tri problemska polja, uko-liko su dobro osvjetljena, mogla bi pružiti ovirni pregled u scenski svijet novog autorskog kazališta za najmladu publiku.

## 2. *Odozdo rijeka Glibuša, odozgo klisure:* tradicijski motivi u novom hrvatskom autorskom kazalištu za djecu i mlađe

Odnos prema književnim, kulturnim i društvenim tradi- cijskim obrascima, naznačeno je već u uvodu, oduvijek je važan čimbenik u stvaranju repertoara kazališta za djecu i mlađe. Domaća usmena književnost i drevne legende, otete zaboravu prije svega u kongenijalnim obradama pisaca Ivane Brlić Mažuranić i Vladimira Nazora, bitan su dio hrvatske teatarske ponude za djecu u dvadesetom stoljeću. Jasna moralna poduka i zaigrana maštovitost na- rativnog sklopa magična su, dobitna kombinacija dječjeg teatra prije pojave postdramskog, autorskog kazališta. Riječ je o kombinaciji koja ne ostavlja mesta pogrešci: odgovor na notorno pitanje što je *pisac htio reći* mogu ponuditi i najgori daci, budući da je jednostavna pouka o pobedi dobra nad zlom, skromnosti nad bahatošću i čed- nosti nad raskalašenošću ispisana na svjetlećem neon- skom znaku kolektivno prihvaćene literarne baštine. Kad se toj moralnoj neupitnosti pridoda i zavodljiv i maštovit estetski okvir, pogoden za široki raspon teatarskih zamišljaja, jasno je kako su motivi tog tradicijskog korpu- sa u kazalištu za djecu i mlađe neporeciv evergreen u repertoarima svih domaćih kazališnih kuća. Novo, autorsko kazalište za djecu i mlađe toj se matici u nekim situacijama priklanja inovirajući izražajne mogućnosti pre- loška, ali ne ulazeći u nepotrebnu dubinsku rekonstrukciju etičkog sloja pouka/poduka/poruka, kao što je vidljivo u nekim vrlo uspješnim predstavama za djecu i mlađe redatelja Renea Medvešeka. S druge strane, pojedini redatelji i autorski timovi motive baštinske književnosti i društvenih tradicijskih obrazaca koriste upravo da bi raskrili s dosadašnjom prevladavajućom paradigmom tradicionalnih, odnosno konzervativnih vrijednosti. Hans-Thies Lehmann u svojoj utjecajnoj studiji *Postdramsko*

kazalište podsjeća kako je „zaista teško otresti se klasičnog pojmovnog aparata koji je moć tradicije pretvorio u estetske norme“<sup>1</sup>. Novo autorsko kazalište za djecu i mlađe suprotstavlja se tako shvaćenom pojmovnom aparatu svježim čitanjima općih mesta domaće tradicijske čitanje.

Indikativan primjer novog scenskog čitanja u tradiciju ukotvjenog, lektirnog naslova jest predstava *Duga*, redateljice i pedagoginje Tamare Kučinović, nastala kao diplomski glumački ispit iz lutkarstva na Umjetničkoj akademiji u Osijeku. Predstava je rađena po istoimenoj pripovijetci Dinka Šimunovića, koja oslikava čvrsto uredeni patrijarhalni, pretkapitalistički društveni sustav Dalmatinske zagore s početka dvadesetog stoljeća, u priči o neprilagođenoj djevojci Srni/Brunhildi. Glavna junakinja tragično stradava zbog vlastite želje da bude drukčija, ravnopravna sa svojim muškim vršnjacima, u društvenom uredenju u kojem je „jaz između žene i izvan porodične društvene scene nepremostiv“<sup>2</sup>. I dok je u originalnom književnom djelu slobina nesretne junakinje oslikana kao logična posljedica neuklapanja u prevladavajući socijalni kanon, bez izražene kritike prema takvom položaju žene, Tamara Kučinović *Dugu* premješta u dvadeset i prvo stoljeće pridodajući joj izraženu socijalno svjesnu notu, bez radikalnog osuvremenjivanja sadržaja. Umjesto da klasično djelo hrvatske moderne nadopisuje, redateljica inovacijama na polju izraza daje novi život sadržaju, ponostavljajući tako i lehmannovski shvaćene estetske norme i konzervativno, okoštalo čitanje klasične literaturе.

U želji da *Dugu* predstavi novim generacijama kazališnih gledatelja, Tamara Kučinović smješlja hibridnu animacijsku koncepciju u lutkarskom mediju, u kojoj naglasak nije stavljen na virtuoznost upravljanja vješto izradenim lutkama, već na atmosferu komada, oporu i grubu poput kraja u kojem se odvija radnja. Umjesto klasičnih lutaka glumci animiraju predmete nastale od prirodnih materijala, uz minimum tehničke dorade. Grubi sumještani Srne/Brunhilde interpretirani su u tom ključu neobrađenim kamenom, a hrki, kljasti lik vezilje Save zamišljen je kao neodređena gvalja gline, koja se uz malo vode oblikuje po potrebi, u društvu u kojem je takva prilagodljivost žena postavljena kao nužnost. Redateljica svjesno zanemaru-

jući animacijsku sposobnost lutaka/predmeta naglašava sirovost okruženja, u kojem Srna slobina bez ikakva nadpisivanja postaje feminističko mučeništvo, a ne kazna za neuklopjenost. Redateljsko čitanje na taj, veoma supitan način, samu literaturu pušta da se razotkrije u svojim patrijarhalnim, mizoginim obilježjima, puštajući publiku da oblikuje vlastiti sud o videnom, bez izraženog nametanja svjetonazora. Sadržaj pripovijetke kroz cijelu je predstavu u prvom planu pa je pričanju priče podredena i estetska zaokruženost lutkarskog medija – u želji za što preciznijom gradnjom atmosfere, redateljica u suradnji s ansamblom osmišljava hibridnu formu u kojoj se pripovjedački, narativni fokus miješa s igransom radnjom, a animacijsko lutkarstvo kombinira s elementima klasičnog glumačkog teatra.

U pregledu novijeg kazališta za djecu i mlađe, *Duga* Tamare Kučinović nije jedini primjer inovativnog tretmana tradicijskih obrazaca. Sličnom atmosferom Dalmatinske zagore, ali u drugom, pomalo nostalgičnom ključu, bavile su se i Anica Tomić i Jelena Kovačić u *Didu i repi* Gradskog kazališta lutaka u Splitu, pomicući fokus inovacije na postdramski tretman naracije i obračun s klasičnom strukturon predstava za djecu. Osječka *Duga* izvrstan je primjer kako novo autorsko kazalište može aktivno utjecati na etičku dimenziju predstava za djecu i mlađe, pri- tom ne nužno raskidajući s formom klasično ispričane fabule. Citirajmo još jednom Lehmann: „Nova kazališna praksa često se, doduše u javnoj svijesti, etabliira polemičkim ogradijanjem od naslijedenoga i tako izaziva dojam da svoj identitet duguje klasičnim normama. Ali provokacija još ne tvori formu i umjetnost koja provocirajući nijeće mora vlastitom snagom postavljati novo i samo iz toga može stjecati vlastiti identitet, a ne iz nijekanja klasičnih formi.“<sup>3</sup>

## 3. *Nepotupljiva etika i jogging estetika:* društvena odgovornost u ritmu vremena

Odgojna i obrazovna funkcija nezaobilazna je tema u pro- mišljanju novog, autorskog pristupa kazalištu za djecu i mlađe. Društveno odgovoran teatar, u melchingerovskom smislu političkog kazališta, donedavno se obraćao ponajviše punoljetnoj publici, prepuštajući repertoare namijenjene mladim gledateljima sadržajima koji su se uglav-

nom zadržavali na veličanju univerzalnih vrijednosti, bez izraženijih razrada neuralgičnih točaka suvremenog društva. Od devedesetih godina prošlog stoljeća kazališta za djecu i mlađe u svojim programima počinju sadržavati izravne društveno aktualne teme, pa se u pojedinim predstavama Male scene, Žar ptice i Trešnje u Zagrebu, grad- skih kazališta lutaka u Splitu, Rijeci i Osijeku te Kazališne družine Pinklec iz Čakovca, zadnjih desetljeća društveno-politička stvarnost ogleda kao i u velikim repertoarnim kazališnim kućama. Tu recentnu političnost predstava za djecu može se zahvaliti i novoj generaciji redatelja i autorskih timova koji su, jedni u iščekivanju ozbiljnih prilika u velikim kazališnim kućama, a drugi u želji da im rad za mlađu publiku bude konstanta u umjetničkom djelovanju, često surađivali s teatrima za djecu i mlađe. Posljedica ubrzavanja mlade autorske krvi u dječja kazališta je povećana osjetljivost na široki raspon socijalno političkih tema, ali i estetika koja izlazi iz uobičajenog kanona sigurnog i preporučljivog.

Predstava *Ana i Mića* zagrebačke Male scene, u režiji Anice Tomić i dramaturgiji Jelene Kovačić, primjer je angažirane predstave za tinejdžersku publiku, u kojoj se teška tema (*Ana i Mića* uvriježen su *insajderski* hipokoristik za ubojiti tandem anoreksije i bulimiјe) publici podastire u svoj svoj punini i bez kočnice u estetskom tretmanu. U hrvatskom teatru za mlađe središnji problem je iznimno teško dohvatljiv mehanizam identifikacije s potencijalnom publikom: kako se poistovjetiti sa životnim razdobljem kojem je glavna karakteristika nemogućnost poistovjećivanja s gotovo svime što te okružuje? *Ana i Mića* dvojca Tomić i Kovačić taj teški zadatak uspješno rješava potpuno se prilagodivši vlastitoj cilijnoj skupini. Glazba u predstavi kombinacija je moderne indie pop produkcije i autorskih brojeva Frana Đurovića, koji svojom grubošću i mračnim timbrom uspješno podcrtavaju radnju predstave, ali i privlače pažnju tinejdžera. Sama radnja, nastala u suigri autorskog tandemia i nevelike glumačke postave, oslobođena je viškova i usredotočena na temeljni odnos bolesne djevojke i njezine okoline, a furiozan i iznimno aktivan mizanscen prilagođava se suvremenoj brzini življenja, ali i najčešće konzumiranim medijskim sadržajima ciljne populacije. Riječ je o predstavi koja je u potpuno iskre- nom dijalogu s vlastitom publikom: ona joj ne docira, ne

pravi se pametnjom nego što jest, obraća joj se jezikom koji ta publika razumije i možda i najvažnije, ne podcjenjuje je simplificiranjem vlastitog narativnog sklopa.

Spomenuti furiozan, *jogging* mizansen u vlastitim predstavama za djecu i mlade koristi i Oliver Frlić, vjerojatno najpoznatiji stvaratelj izravnog političkog kazališta na ovim prostorima. U predstavi *Strah u Ulici lipa*, po motivima knjige Milivoja Matošeca u zagrebačkom kazalištu Žar ptica, takav užurbani tempo ključan je za razvoj scenske adaptacije Matošecove kulturne proze, u čijem se središtu nalazi razrada osjetljive teme vršnjačkog nasilja. Frlić se, poput Anice Tomić i Jelene Kovačić u *Ani i Miji*, odlučuje za koncept u potpunosti prilagođen mladoj publici, ubrzavajući narativnu liniju, koja u konvencionalnom dramatizacijskom smislu vjerno prati Matošecov roman, do tempa bez jednog praznog hoda, prispodobivog kakvoj temperamentnoj suvremenoj video igri. Priča u kojoj se nedvosmisleno razlaže posljedice sveprisutnog nasilja među školarcima tako se ne gleda kao (pre)duga storija nezgrapno prenesena sa stranica knjige, već kao slijed malih krokija s jasnom političkom porukom, usustavljen prema osobitostima rasute pažnje publike kojoj se obraća. „Na razbijanje kazališnog vremena na sve manje komade utječe nova kratkotrajnost interesa“<sup>4</sup>, upozorava Lehmann, a spomenute predstave dvojca Tomić/Kovačić i Olivera Frlića tu promjenu paradigme ne ignoriraju, već joj se s uspjehom prilagodavaju.

#### 4. S papira u zvijezde: put od dramskog ka postdramskom suvremenog hrvatskog kazališta za djecu i mlade

U ovom radu često citirani Hans-Thies Lehmann posuđuje motiv i za završno poglavljiv, govoreći o osobitostima forme u postdramskom kazalištu: „Čini se da je u kazalištu odnos prema 'zbiljskom' ljudskom ponašanju preizranjan. (...) No najkasnije je kazalište 80-ih godina (...) iznudilo uvid da 'apstraktna radnja', 'formalističko kazalište' u kojemu na mjesto 'mimetičke glume' stupa realni proces performansa, da kazalište s lirskim tekstovima u kojima se ne preslikava ili se jedva preslikava neka radnja, nipošto više ne označava neku 'krajnost' nego bitnu dimenziju nove kazališne realnosti.“<sup>5</sup> Hrvatsko kazalište još i danas, skoro četiri desetljeća poslije osamdesetih

prošlog stoljeća, ima problem s prihvaćanjem novog teatra u kojem se ne *preslikava* radnja u klasičnom smislu, a teatar za djecu i mlade tu nije nikakva iznimka. Ipak, novi val autora predstava za mladu publiku postupno otvara i taj estetski front, stvarajući kazalište u kojemu je spomenuti odnos prema *zbiljskom ljudskom ponašanju* shvaćen više kao poticaj, nego kao čvrsta, mimetička zadanoš.

Predstava *Glazbatorij* Ksenije Zec i Saše Božića, u izvedbi Gradskog kazališta lutaka u Splitu pogodan je primjer za izmještanje repertoara za djecu od dramske naracije ka postdramskom performativnom iskazu. Riječ je o predstavi koja, poput Prokofjevleve *Peće i vuka*, uspostavlja kontakt između najmlađe publike i orkestralne, klasične glazbe. U toj namjeri nije im potrebna čvrsta narativna struktura pa u priči o dječaku koji uz pomoć prijatelja otkriva čari glazbe nema ni *freytagovski* strukturirane fabule, niti logičnog razvoja radnje. Predstava preuzima fluidnost same glazbe, scene se nižu oponašajući promjene glazbenog ritma, a gledatelji sadržaj primaju više na instinktivnoj, nego na racionalnoj razini, kao da je riječ o nepoznatom muzičkom djelu. Na taj način sadržaj bira vlastiti izraz, a dramska struktura ustupa mjesto postdramskom iskazu koji dječja publika prati bez napora i sa zadovoljstvom, velikim dijelom i zbog toga što joj je tijekom izvedbe omogućeno i sudjelovanje u predstavi, planjskim razbijanjem četvrtog zida.

*Snjeguljica mora umrijeti* Mirana Kuršpahića i Kazališne družine Pinklec tom razobljičavanju klasične naracije i pozivu na sudjelovanje publike prilazi još radikalnije, ali na bitno drugačiji način od supitne poetike teatra dvojca Zec i Božić. U Kuršpahićevoj *Snjeguljici*, naime, ispunjeni geopoljskom glumačkom igrom, djeca u publici opremljena su palicama s ispisanim slovima A i B, s kojima cijelo vrijeme trajanja predstave usmjeravaju radnju, ubrzavaju ili usporavaju dogadanja na sceni, sudjelujući u svojevrsnom eksperimentu izravna demokracije unutar kazališnog čina. Kuršpahićeva predstava, u strukturalnoj biti puno konvencionalnija od zaigrane poetske anarhije splitskog *Glazbatorija*, na svoj način pokazuje jedan od mogućih puteva u razobljičavanje klasičnih dramskih struktura, sve u želji da se najmlađoj publici u teatru pruži sadržaj koji može prepoznati kao svoj, koji razumije i koji je može obogatiti i podučiti, a da je ne opterećuje ili joj docira.



Posljedica ubrzgavanja mlade autorske krvi u dječja kazališta je povećana osjetljivost na široki raspon socijalno političkih tema, ali i estetika koja izlazi iz uobičajenog kanona sigurnog i preporučljivog

#### 5. Umjesto zaključka

Navedeni primjeri tek su ovlaš osvijetlili promjenu paradigme u pristupu suvremenom kazalištu za djecu i mlade, ali i uz to slabašno svjetlo jasno se vide obrisi vrlog, ne više tako novog scenskog svijeta. Djeca i mlađi, sudeći po uspješnim predstavama, mogu biti zahvalna kazališna publika, dobro reagiraju na inovativne scenske prakse, nisu opterećeni stereotipima tradicije i zahtijevaju suvremen teatar, prilagođen njihovim potrebama i navikama. Novi autorski teatar mladoj publici može pružiti ono što joj treba; etički odgovorne teme uz naglasak na suvremenim

tretman problematičnih društvenih pojava, estetski probaj u novo s naglaskom na osobitostima današnjeg životnog tempa, multimedijalnu prilagodbu sadržaja i odgovoran odnos prema tradicijskim obrascima. U društvu u kojem djeca i mlađi žive danas, odjeci i poruke takvog kazališta zvuče kao utopistička fatamorgana, što je vjerojatno i najvažniji razlog da se za njega svim silama borimo.

<sup>1</sup> Lehmann, Hans-Thies; Postdramsko kazalište, CDU / TKH, Zagreb / Beograd, 2004., str. 28.

<sup>2</sup> Katunarić, Vjeran u Durić, Dejan: *Patrijarhat, rod i pripovijetke* Dinka Šimunovića, Croatica et Slavica Iadertina, Zadar, 2012.

<sup>3</sup> Lehmann, Hans-Thies; Postdramsko kazalište, CDU / TKH, Zagreb / Beograd, 2004., str. 28.

<sup>4</sup> Ibid. str. 79.

<sup>5</sup> Ibid. str. 45.